

ЗАТВЕРДЖЕНО
постановою Кабінету
Міністрів України
від _____ 2014 р.
№

**ЗМІНИ,
що вносяться до постанови Кабінету Міністрів України
від 7 травня 2014 р. № 154**

1. У постанові:

1) у назві та абзаці третьому пункту 1 слова «з безконтактним електронним носієм» виключити.

2) пункт 1 після абзацу другого доповнити абзацом такого змісту:

«зразок та технічний опис бланка проїзного документа біженця, що не містить безконтактний електронний носій, згідно з додатками 3 і 4;».

3) пункт 2 викласти у такій редакції:

«2. Установити, що проїзні документи біженця, оформлені та/або видані на підставі документів, поданих до 01 січня 2017 року, є чинними протягом строку, на який їх було видано».

4) пункт 3 викласти у такій редакції:

«3. Запровадити з 1 січня 2017 року оформлення і видачу проїзного документа біженця з безконтактним електронним носієм та проїзного документа біженця, що не містить безконтактний електронний носій, зразки бланків яких затверджено цією постановою, із застосуванням засобів Єдиного державного демографічного реєстру».

2. У пункті 4 Технічного опису бланка проїзного документа біженця з безконтактний електронним носієм, затвердженого зазначеною постановою, числа та слова «95 грамів», «100 грамів» замінити відповідно числами та словами «95 \pm 5 грамів», «100 \pm 5 грамів»;

3. У Порядку оформлення, видачі, обміну, пересилання, вилучення, повернення державі, знищення проїзного документа біженця з безконтактним електронним носієм, затвердженого зазначеною постановою:

1) пункт 1 доповнити новими абзацами такого змісту:
«Кожна особа, яка визнана біженцем в Україні, має право на отримання проїзного документа біженця по досягненні шістнадцятирічного віку. Дитина, яка розлучена із сім'єю і яку визнано біженцем має право за клопотанням її законного представника на отримання проїзного документа біженця до досягнення шістнадцятирічного віку.

Особа, яка через свої релігійні переконання відмовилася від внесення інформації або відцифрованих відбитків пальців рук до безконтактного електронного носія, що імплантований до проїзного документа біженця, має право на отримання проїзного документа біженця, що не містить безконтактного електронного носія.»;

2) пункт 3 викласти в такій редакції:
«3. Оформлення та видача проїзного документа біженця (у тому числі замість втраченого або викраденого) здійснюється територіальними органами ДМС за місцем обліку біженця протягом 15 робочих днів з дати звернення заявника за отриманням такого документа та після перевірки правильності внесення даних щодо осіб, яких визнано біженцями в Україні, до відомчої інформаційної системи Державної міграційної служби України та Єдиного державного демографічного реєстру (далі – Реєстр) уповноваженою посадовою особою структурного підрозділу ДМС.»

3) пункт 4 викласти в такій редакції:
«4. Оформлення, виготовлення та видача проїзного документа біженця здійснюється територіальним органом ДМС за місцем обліку біженця у взаємодії з Головним обчислювальним центром Єдиного державного демографічного реєстру (далі - Головний обчислювальний центр Реєстру) та Державним центром персоналізації документів (далі - Центр).

Внесення інформації до Реєстру здійснюється з використанням відомчої інформаційної системи ДМС, яка ведеться для обліку даних. Для внесення інформації до Реєстру формується заява-анкета.»

4) у пункті 7:

абзац другий виключити;

після абзацу дванадцятого доповнити новими абзацами такого змісту:

«відомості про відмову від внесення відцифрованих відбитків пальців рук;

відомості про законного представника особи, яка не досягла шістнадцятирічного віку (прізвище, ім'я та по батькові, дата та місце народження);»;

абзац п'ятнадцятий виключити;

5) пункт 9 викласти у такій редакції:

«9. Головний обчислювальний центр Реєстру проводить автоматизовану перевірку, накопичення та збереження даних, що отримані від відомчої інформаційної системи, встановлює їх унікальність, формує набори даних для виготовлення проїзного документа біженця та передає їх до Центру, який здійснює персоналізацію бланка проїзного документа біженця. У разі оформлення проїзного документа біженця з безконтактним електронним носієм вносить до безконтактного електронного носія інформацію, що міститься на сторінці даних проїзного документа біженця, біометричні параметри іноземця або особи без громадянства, додаткову змінну інформацію, а також дані щодо забезпечення захисту інформації, що міститься на безконтактному електронному носії, відповідно до рекомендацій Міжнародної організації цивільної авіації (ІКАО) Doc 9303.».

6) пункт 11 викласти у такій редакції:

«11. Персоналізовані Центром бланки проїзних документів біженця надсилаються територіальному органу ДМС в порядку, установленому законодавством.»;

7) у пункті 16:

слово «проживання» замінити словом «обліку»;

після слів «особам без громадянства, які» доповнити словами «визнані біженцями в Україні та»;

у абзаці четвертому після слова «віку» доповнити словами «за клопотанням її законного представника»;

8) пункт 17 доповнити підпунктом такого змісту:

«б) заяву про відмову від внесення інформації (у тому числі відцифрованих відбитків пальців рук) до безконтактного електронного носія, що імплантований до проїзного документа біженця (у разі потреби).»;

9) абзац третій пункту 18 доповнити реченням такого змісту:

«До заяви-анкети долучаються копії відповідних документів.»;

10) пункт 19 викласти у такій редакції:

«19. Рішення про видачу іноземцю або особі без громадянства проїзного документа біженця приймається територіальним органом ДМС на підставі даних, отриманих з бази даних Реєстру, та після перевірки правильності внесення даних щодо осіб, яких визнано біженцями в Україні, до відомчої інформаційної системи Державної міграційної служби України та Реєстру уповноваженою посадовою особою структурного підрозділу ДМС.».

11) пункт 20 доповнити абзацом такого змісту:

«У разі виникнення обставин передбачених підпунктами 1, 2 і 4, особа зобов'язана подати документи для обміну проїзного документа біженця протягом місяця з дати настання обставин.».

12) пункт 21 викласти у такій редакції:

«21. Для обміну проїзного документа біженця особа подає::

1) заяву-анкету;

2) проїзний документ біженця, що підлягає обміну;

3) дві фотокартки розміром 35 x 45 міліметрів кожного члена сім'ї біженця віком до шістнадцяти років, який перебуває з ним в Україні (у разі потреби);

4) паспортний документ іноземця або документи, що підтверджують особу без громадянства (у разі наявності);

5) посвідчення біженця;

6) документи, що підтверджують обставини, у зв'язку з якими проїзний документ біженця підлягає обміну (у разі потреби);

7) відповідні документи, що підтверджують здійснення встновлених законодавством платежів або оригінал і копію документа про звільнення від таких платежів;

8) заяву про відмову від внесення інформації (у тому числі відцифрованих відбитків пальців рук) до безконтактного електронного

носія, що імплантований до проїзного документа біженця (у разі потреби).»

13) пункту 23 викласти у такій редакції:

«23. Рішення про обмін проїзного документа біженця, яке було оформлено із застосуванням засобів Реєстру, та видачу нового проїзного документа біженця приймається територіальним органом ДМС за місцем обліку біженця за результатами ідентифікації іноземця або особи без громадянства виключно на підставі даних, отриманих з бази даних Реєстру, та після перевірки правильності внесення даних щодо осіб, яких визнано біженцями в Україні, до відомчої інформаційної системи Державної міграційної служби України та Реєстру уповноваженою посадовою особою структурного підрозділу ДМС.».

14) у пункті 24:

підпункт 3 після слова «громадянства» словами «(у разі наявності)»;

у підпункті 5 слова «з відміткою банку» замінити словами «що підтверджує»;

підпункт 7 викласти у такій редакції:

«7) довідку, видану компетентним органом держави, в якій втрачено або викрадено проїзний документ біженця;»;

доповнити підпунктами такого змісту:

«8) відповідні документи з відміткою банку про здійснення встановлених законодавством платежів або оригінал і копію документа про звільнення від таких платежів;

9) заяву про відмову від внесення інформації (в тому числі від цифрованих відбитків пальців рук) до безконтактного електронного носія, що імплантований до проїзного документа біженця (у разі потреби).»

15) пункт 26 після слова «Держприкордонслужби» доповнити словами «МВС».

16) пункт 30 після слова «носія» доповнити словами «(у разі оформлення проїзного документа біженця з безконтактним електронним носієм)».

17) пункт 32 після слів «ДМС» доповнити словами «ДМС України».

18) пункт 33 після слів «повторною заявою» доповнити словами «про видачу проїзного документа біженця».

19) пункт 36 доповнити абзацом такого змісту:

«Порядок зберігання проїзного документа біженця, який був тимчасово затриманий чи вилучений, в ДМС України та територіальних органах і підрозділах ДМС встановлюється МВС.».

20) пункт 44 після слова «анулюється» доповнити словами «шляхом пробиття не менш одного отвору в машинозчитувальній зоні».

21) у пункті 55:

позицію «Прізвище» у графі «Максимальна кількість знаків» після слова «змінна» доповнити словами та знаками «(визначається автоматично)»;

позицію «Ім'я» у графі «Максимальна кількість знаків» після слова «змінна» доповнити словами та знаками «(визначається автоматично)»;

позицію «Унікальний номер запису в Реєстрі» у графі «Заповнення елементів даних» після слів «запису в Реєстрі» доповнити словами «(без врахування позначки «-»)»;

позицію «Місце народження» у графі «Максимальна кількість знаків» після слова «змінна» доповнити словами та знаками «(визначається автоматично)»;

у позиції «Орган, що видав документ» у графі «Максимальна кількість знаків» цифру «5» замінити цифрою «4».

22) у пункті 56:

підпункт 2 виключити.

У зв'язку з цим підпункти 3 і 4 вважати підпунктами 2 і 3.

підпункт 2 викласти у такій редакції:

«2) біометричні дані, параметри (відцифрований образ обличчя особи, відцифрований підпис особи, відцифровані відбитки пальців рук);».

23) у пункті 59 друге речення виключити.

4. Доповнити постанову новими додатками такого змісту:

«Додаток 3
до постанови Кабінету
Міністрів України
від 7 травня 2014 р.
№ 154
(у редакції постанови
Кабінету Міністрів
України від _____
2014 р. № ____)

ЗРАЗОК

**бланка проїзного документа біженця, що не містить
безконтактний електронний носій**

Додаток 4
до постанови Кабінету Міністрів
України
від 7 травня 2014 р. № 154
(у редакції постанови Кабінету
Міністрів України від _____
2014 р. № __)

ТЕХНІЧНИЙ ОПИС
бланка проїзного документа біженця, що не містить безконтактного
електронного носія

1. Бланк проїзного документа біженця, що не містить безконтактного електронного носія (далі - бланк проїзного документа біженця) виготовляється у формі книжечки розміром 88 x 125 міліметрів.

2. Бланк проїзного документа біженця складається з м'якої обкладинки, форзаца, сторінки даних і 16 паперових сторінок.

У праву частину обкладинки імплантовано безконтактний електронний носій. Безконтактний електронний носій відповідає вимогам стандарту ISO/IEC 14443A щодо запису і зчитування даних та вимогам ІКАО, що встановлюються до електронних документів.

Сторінка даних виготовляється з багат шарового полімерного матеріалу (полікарбонат) і розміщується між лівою частиною форзаца та першою паперовою сторінкою.

Бланк проїзного документа біженця скріплюється замкненим швом, нитками із захисними властивостями, що набувають червоного свічення під дією джерела ультрафіолетового опромінення.

3. Обкладинка бланка проїзного документа біженця виготовляється із зносостійкого палітурного матеріалу світло-синього кольору.

У верхній частині лицьового боку обкладинки українською та англійською мовами двома рядками розташовано написи "УКРАЇНА" та "UKRAINE", нижче - зображення малого Державного Герба України, під ним українською та англійською мовами - написи "ПРОЇЗНИЙ ДОКУМЕНТ БІЖЕНЦЯ Конвенція від 28 липня 1951 року" та "TRAVEL DOCUMENT Convention of 28 July 1951".

У верхньому лівому куті нанесено дві скісні риски.

Риски, написи, зображення малого Державного Герба України та спеціальний символ виконані тисненням фольгою золотого кольору.

4. Для виготовлення бланка проїзного документа біженця використовується захисний папір, який не має власної флуоресценції.

Захисний папір виготовляється із суміші бавовняної та деревинної целюлози.

Форзац друкується на папері без водяного знака з вмістом бавовняної целюлози не менш як 90 відсотків та масою 1 кв. метра 95 ± 5 грамів. Папір має невидимі при денному світлі захисні волокна завдовжки не менш як 3 міліметри, які набувають свічення під дією джерела ультрафіолетового опромінення. Кількість захисних волокон, розташованих на 1 кв. дециметрі паперу, становить не менш як 20 штук.

Паперові сторінки друкуються на папері з локальним багатотонним водяним знаком "Щит". Маса 1 кв. метра паперу становить 100 ± 5 грамів, вміст бавовняної целюлози - не менш як 50 відсотків.

Папір має невидимі при денному світлі захисні волокна завдовжки не менш як 3 міліметри, які набувають свічення під дією джерела ультрафіолетового опромінення. Кількість захисних волокон, розташованих на 1 кв. дециметрі паперу, становить не менш як 20 штук.

Папір має хімічну реакцію на дію певних хімічних сполук, що утворює на папері візуальну зміну кольору в місцях проведення хімічної реакції.

5. Дизайн бланка проїзного документа біженця відтворюється з використанням офсетного, ірисного офсетного, трафаретного та інтагліо друку.

Серію, позначену двома літерами, та шестизначний номер бланка проїзного документа біженця виконано на першій паперовій сторінці способом високого друку.

6. Дизайн форзаца, сторінки даних та паперових сторінок бланка проїзного документа біженця створено з використанням спеціальних захисних фонових сіток нерегулярної та регулярної структури з різною геометрією рисунка, фрагментів національних орнаментів.

Захисні фонові сітки надруковано способом офсетного друку фарбами блакитного, лавандового, вохристого та жовтого кольорів.

Угорі паперових сторінок, правої частини форзаца та правої частини обкладинки бланка проїзного документа біженця передбачено місце для

нанесення способом лазерної перфорації серії та номера бланка проїзного документа.

7. Форзац бланка проїзного документа біженця складається з лівої та правої частин.

Фон лівої та правої частин форзаца надруковано сітками нерегулярної та регулярної структури.

У лівій частині форзаца надруковано зображення Державного Прапора України, виконане спеціальними растрами, від якого у вигляді променів відходять графічні елементи, що створюють зображення національних орнаментів. Фарбою темно-синього кольору способом інтагліо друку надруковано зображення малого Державного Герба України. Фарбою, невидимою при денному світлі, що набуває жовтого свічення під дією джерела ультрафіолетового опромінення, надруковано зображення малого Державного Герба України та стилізовані зображення Державного Прапора України і колосків.

Угорі правої частини форзаца фарбою чорного кольору, що набуває зеленого свічення під дією джерела ультрафіолетового опромінення та стає невидимою під дією джерела інфрачервоного опромінення, надруковані українською мовою слова "СЛІД ПАМ'ЯТАТИ", нижче - текст:

"Для в'їзду до іноземної держави необхідно обов'язково отримати візу, якщо інше не передбачено міжнародними договорами України.

Невиконання митних і валютних правил може призвести до відкладення закордонної поїздки. Відомості про вимоги з цих питань Ви можете отримати у найближчій митниці.

Відповідно до міжнародних правил охорони здоров'я іноземна держава, до якої Ви прибули, може зажадати документ щодо вакцинації проти хвороб. За більш докладною інформацією звертайтеся до місцевих органів охорони здоров'я.

У разі втрати, крадіжки або знищення проїзного документа Ви зобов'язані негайно повідомити про це органи внутрішніх справ України чи найближчу консульську установу України за кордоном.

З метою створення умов, що гарантують відшкодування в повному обсязі витрат, пов'язаних з непередбачуваними обставинами під час пересування за кордоном, Ви повинні бути застраховані."

Під текстом способом інтагліо друку фарбою темно-синього кольору надруковано стилізоване зображення Державного Прапора України, в якому виконано зображення малого Державного Герба України і приховано зображення слів "УКРАЇНА" та "UKRAINE".

Нижче зазначено найменування підприємства, що виготовило бланк проїзного документа біженця, - "Поліграфкомбінат "Україна".

8. Сторінка даних бланка проїзного документа біженця з імплантованою голограмою виготовляється з багат шарового полімерного матеріалу, на який внесення даних здійснюється за технологією лазерного гравіювання та лазерної перфорації.

Для друкування сторінки даних бланка проїзного документа біженця використовуються фарби, які набувають свічення під дією джерела ультрафіолетового опромінення: блакитна - блакитного кольору, лавандова - червоного кольору, жовта - жовтого кольору.

На лицьовому боці сторінки даних, який є прилеглим до першої паперової сторінки бланка проїзного документа біженця, надруковано захисні сітки регулярної та нерегулярної структури, зображення малого Державного Герба України. В центральній частині розміщено спеціальний захисний гравірувальний елемент з хвилястими лініями та словами "УКРАЇНА" та "UKRAINE" перемінного розміру, що повторюються.

На лицьовому боці сторінки даних містяться п'ять обов'язкових зон візуальної перевірки (I - V) та машинозчитувана зона (VII).

Інформаційні дані у зонах I - V надруковані українською та англійською мовами фарбою чорного кольору, що стає невидимою під дією джерела інфрачервоного опромінення, та розміщуються у такій послідовності:

зона I. Одним рядком надруковано назву держави "УКРАЇНА" та "UKRAINE", зображення малого Державного Герба України, яке повторюється тричі.

Нижче надруковано слова "ПРОЇЗНИЙ ДОКУМЕНТ БІЖЕНЦЯ" та "TRAVEL DOCUMENT OF A REFUGEE", праворуч одним рядком - назви полів "Тип/Type", "Код держави / Code of State", "Номер документа / Document No".

зона II. Послідовно, згори донизу, надруковано назви полів:

- "Прізвище/Surname";

- "Ім'я / Given Names";

- "Громадянство/Nationality";
- "Дата народження / Date of birth", "Запис N / Record No";
- "Стать/Sex", "Місце народження / Place of birth";

зони III - IV. Продовження назв полів, які надруковано в такому ж порядку, як у зоні II, а саме:

- "Дата видачі / Date of issue", "Орган, що видав / Authority";
- "Дійсний до / Date of Expiry", "Підпис пред'явника / Holder's signature";

зони V - VII надрукованих інформаційних даних не мають;

зона V призначена для розміщення відцифрованого образу обличчя особи;

зона VII призначена для внесення машинозчитуваної інформації.

Машинозчитувана зона відокремлена від інших зон двома лініями мікротексту "ПРОЇЗНИЙ ДОКУМЕНТ БІЖЕНЦЯ УКРАЇНА UKRAINE" в позитивному та "УКРАЇНА UKRAINE" в негативному зображенні.

Відцифрований образ обличчя особи дублюється на сторінці даних способом лазерної перфорації;

зона VI. Зворотний бік сторінки даних.

На зворотному боці сторінки даних надруковано сітки з елементами "паркету" та мікрографіки, псевдорельєфне зображення карти України, в обрамленні якого розташовано мікротекст "УКРАЇНА" та "UKRAINE" в позитивному зображенні. Від зображення карти України відходять графічні елементи у вигляді стилізованих променів, що створюють зображення національних орнаментів. Нижче розміщено написи українською та англійською мовами "ПРОЇЗНИЙ ДОКУМЕНТ БІЖЕНЦЯ" та "TRAVEL DOCUMENT OF A REFUGEE".

9. На паперових сторінках надруковано сітки регулярної та нерегулярної структури у вигляді орнаментальних та гільйошних рисунків. У центральній частині фонового зображення виділена зона у вигляді гільйошної розетки із зображенням всередині контуру карти України.

На першій сторінці фарбою, невидимою при денному світлі, яка під дією джерела ультрафіолетового опромінення набуває свічення жовтого кольору, надруковано зображення малого Державного Герба України, яке повторюється двічі.

На сторінках другій - шістнадцятій у верхній частині захисних фонових сіток надруковано горизонтальні лінії мікротексту "UKRAINE" в негативному зображенні. Фарбою, невидимою при денному світлі, яка під дією джерела ультрафіолетового опромінення набуває свічення жовтого кольору, надруковано зображення колосків та малого Державного Герба України.

У нижній частині другої - шістнадцятої сторінок надруковано номер сторінки (колонцифру) в обрамленні наскрізного елемента.

Текстову інформацію на паперових сторінках бланка проїзного документа біженця надруковано фарбою чорного кольору, що набуває зеленого свічення під дією джерела ультрафіолетового опромінення та стає невидимою під дією джерела інфрачервоного опромінення.

10. На першій сторінці паралельно довшому краю бланка проїзного документа біженця надруковано напис українською та англійською мовами "ПРОЇЗНИЙ ДОКУМЕНТ БІЖЕНЦЯ Є ВЛАСНІСТЮ УКРАЇНИ". Під написом двома колонками розташовано текст українською та англійською мовами:

"Цей документ є проїзним документом біженця в цілях Конвенції про статус біженців 1951 року.

Документ видано з єдиною метою - надати його пред'явнику проїзний документ, який може використовуватися замість національного паспорта. Він не завдає шкоди і будь-яким чином не зачіпає національність його пред'явника.

Іменем України Міністр закордонних справ України просить усіх, кого це може стосуватися, усіма можливими заходами полегшити поїздку пред'явника документа і надавати йому необхідну допомогу та захист.

Якщо пред'явник документа оселився за межами України і бажає знову їхати, він повинен звернутися до компетентних органів країни свого проживання за новим документом.

Цей проїзний документ повинен вилучатися компетентними органами, які видають новий документ, і повертатися компетентному органу в Україні, що видав документ."

Під текстом фарбою червоного кольору, що набуває помаранчевого свічення під дією джерела ультрафіолетового опромінення та стає невидимою під дією джерела інфрачервоного опромінення, надруковано серію, позначену двома літерами, та шестизначний номер бланка проїзного документа біженця.

11. Сторінки друга - третя призначені для розміщення відомостей про дітей віком до 16 років, які є біженцями і виїжджають за межі України разом з пред'явником проїзного документа біженця без документів для виїзду за кордон. У верхній частині таких сторінок паралельно коротшому краю бланка проїзного документа біженця українською та англійською мовами через скісну риску надруковано слова "ДІТИ/CHILDREN".

12. Сторінка четверта призначена для особливих відміток. У верхній частині сторінки паралельно коротшому краю проїзного документа біженця українською та англійською мовами через скісну риску надруковано слова "ОСОБЛИВІ ВІДМІТКИ / SPECIAL NOTES".

13. Сторінки п'ята - шістнадцята призначені для проставлення віз на в'їзд до іноземних держав і відміток про перетинання державного кордону пред'явником проїзного документа біженця. У верхній частині таких сторінок паралельно коротшому краю проїзного документа біженця українською та англійською мовами через скісну риску надруковано слова "ВІЗИ/VISAS".